

# Hegi Jam!

The official magazine of the 22<sup>nd</sup> World Scout Jamboree. Issue 1  
Le journal officiel du 22<sup>ème</sup> Jamboree Scout Mondial. Numéro 1

Biking from Uganda  
to Sweden / En vélo de  
l'Ouganda en Suède p 3

Finally here /  
Finlement là p 4-5



Simply Scouting  
Simplement du Scoutisme

22<sup>nd</sup> World Scout Jamboree Sweden 2011  
22<sup>ème</sup> Jamboree Scout Mondial Suède 2011

# Hej Jam!

Publisher / Editeur:  
Göran Hägerdal

Camp Media Coordinator /  
Coordinateur des médias:  
Matthias Gerth

Editor in chief / Editeurs en chef:  
Christer Sörliden  
Megan Donoghue

Reporters / Journalistes:

Emma Ekelund Treilde, Wilhelm Tunemyr, Linnea Wedelin, Andreas Wenning, Irene Andersson, Maria Matos, Henrique Ramos, Benjamin Buisson, Carmen Schares, Karin Bergman, Lucas Ihrén, Axel Sabitzer, Thomas Smith, Per Eeg-Olofsson, Erik Fors, Niels Joormann, Thomas Simpson, Arttu Tanner, Claire Hill, Ra' Ad Ammari, Carl-Johan Nilsson, Judelio Yap, Pascal Schuivens, Alex Groat, Marie Rose Asker, Alexander Hammarlund, Hannah Berry, Adrian Angulo

Photographers / Photographes:

Malin Huusmann, Charel Dostert, Mikko Roiminen, Christoffer Munkestam, Audun Ingebrigtsen, Anders Forsell, Eric Hampusgård, Malin Serner, Johanna Mårtensson, Patrik Tanner, Fredrik Sahlström, Lasse Egert, André Jörg, Silvan Hengartner, Florian Brandl, Thomas Schüepp, Martina Barandun

Translator / Traducteurs:

Caroline Hill, Dinh Phong Nguyen, Helen Wilson, Pierre-Jean Daycard, Carmen Schares, Marie Rose Asker, Benjamin Buisson, Thomas Simpson

Layout / Layout:

Elízabeth Gutiérrez Frías  
Eva Gubler  
Irakli Varshalomidze  
Victor Ortega

Printing company / Impression:  
Ljungbergs AB, Klippan

Weather forecast / Prévision météo:  
from yr.no,  
delivered by the Norwegian  
Meteorological Institute and the NRK.

de www.yr.no, de l'Institut Mé-téorologique Norvégien et NRK.

# Välkomna, Welcome,

# Bienvenue

by Christer Sörliden

To the very first issue of Hej Jam! – The official magazine of the 22nd World Scout Jamboree.

In this issue and five others we want to write about the great stories that happen all over the Jamboree and even outside the campsite! Small stories or big stories – it doesn't matter. We want to be there where it happens.

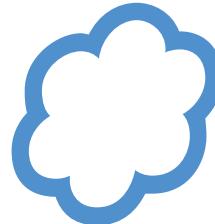
You are a very important person. Without you we cannot write the stories and we need your help to let us know what's going on.

At the main 'Four Seasons' square you can visit us and tell us your suggestions. You can send us an e-mail at:

[news@worldscoutjamboree.se](mailto:news@worldscoutjamboree.se)

I believe there will be a lot of fantastic stories during this great Jamboree. We are looking forward to meeting you during your activities, in the café, at the main arena, in the sub-camps, in the street or somewhere else at the Jamboree.

See you!



Voilà la toute première édition de 'Hej Jam'- le magazine officiel du 22ème World Scout Jamboree.

Dans cette édition et dans les cinq autres à suivre, nous vous raconterons tout ce qui se passe au Jamboree et à l'extérieur du camp. Peu importe que ce soit des grandes nouvelles ou de petites anecdotes, nous ne voulons rien manquer.

Tu es un invité de marque. Sans toi, nous ne pouvons pas écrire nos articles et nous avons besoin de ton aide pour savoir ce qui se passe.

Viens nous voir sur la place des Quatre Saisons pour nous donner tes suggestions. Tu peux aussi nous envoyer un e-mail à :

[news@worldscoutjamboree.se](mailto:news@worldscoutjamboree.se)

Je suis sûr qu'il y aura beaucoup des histoires fantastiques pendant ce Jamboree. Nous sommes impatients de te rencontrer lors des activités, au café, dans la grande Arena, dans les sous-camps, dans les rues... bref, au Jamboree!

À bientôt !

# The story behind: Biking from Uganda to Sweden

by Andreas Wenning

## How did twelve Ugandan Scouts end up biking to Sweden to attend the World Scout Jamboree?

“It all started back in 2009 ... at an international conference in Uganda,” Mathius Lukwago explains. He is one of the leaders of the group and has been in the project from the start. He talked to some of the attending Scouts about the coming Jamboree in Sweden. “I was telling them that we would probably not have the money to go there, and suddenly one of them said that we could just take a bike and go.”

“After the conference I was thinking: How possible is it? But after thinking about it some more, I thought, of course we could do that!”, Mathius says. He quickly found two local Scouts who bought the idea - and the three of them started finding more friends to join. Test expeditions were held along the way, one of them when three Scouts set out from Kampala in Uganda to the World Scout Moot 2010 in Kenya. “A lot of people were interested in our trip, and were asking why we were doing it”, he says, and this was when the project became a campaign for “peace and safe environment for all”.



The original plan was to go on bike all the way from Uganda, but due to the instability in Northern Africa they instead decided to go on bike to Nairobi in Kenya, take the plane to southern Italy, and then take their bikes all the way to Sweden from there. This also meant an increased need for funding to be able to afford the plane tickets. “The project then started to pick up momentum”, he says enthusiastically. They started to get donations and help from Scouts from different places around the world. Among those was a US Scout they met at the Moot, who helped them by making badges to sell for their campaign. On June 14th the twelve of them set out from Kampala in Uganda heading for Rinkaby, Sweden.

All the way through Europe they have met a lot of friendly people and made many new friends. Meeting people and talking to them is one small part of the campaign about “peace for all”, and they hope that the message they bring about “peace and safe environment for all” will be taken up by everyone at the Jamboree. After the Jamboree the twelve Scouts will return home to Uganda by plane - and the bikes will most likely stay in Sweden.

## Oui, on peut venir au Jamboree à vélo... en partant d'Ouganda

Douze scouts ougandais sont venus au Jamboree à vélo. Le projet a germé dans l'esprit de Mathius Lukwago il y a deux ans quand, lors d'un repas, pendant une conférence en Ouganda sur le Jamboree, quelqu'un a lancé l'idée de venir à vélo.

Ils sont partis le 14 juin en portant la devise “paix et prospérité pour tous” et ils ont rencontrés des personnes formidables sur leur parcours en Europe. Les “Rencontres” n'est que le début d'une “paix pour tous” et ils espèrent que leur message sera repris par tous les participants du Jamboree.

# Finally here!



by Ra'Ad Ammari

After up to twenty-four hours of travelling Scouts from across the globe are arriving at the 22nd World Scout Jamboree.

It is with a mixture of Scouts are stepping off the bus to come and join us at the 22nd World Scout Jamboree. Hej Jam! met with some of the enthusiastic participants who have just arrived. "I hope it is going to be an experience of a lifetime," Ian, from Malta, told us.

It is not only Ian who is excited to be here. Martin, from England, tells us about his first impressions of the camp. "It is brilliant," he says, "Massive!" However, he was also very tired and looking forward to getting some sleep even though it was just 11am! Bobby, from the USA, has had "an eight hour flight



## Le rêve prend réalité

Hier, était le premier jour du Jamboree Scout Mondial dans les superbes champs de Rinkaby! Des gens sont arrivés du monde entier. Certains en voiture, certains en avion, certains sont même venus en vélo ou en bateaux!

A proximité des arrêts de bus nous avons eu l'occasion de parler à des participant tout fraîchement arrivés. Ils ont décris le fait d'être enfin arrivé comme "un rêve qui prend réalité", "une expérience exceptionnelle", "rendre ce qui a été donné" et "Le Jamboree c'est le top!"

Vous ne pouvez qu'être d'accord avec eux. Certains d'entre eux ont attendu cet évènement pendant de longues années et maintenant il y sont pour de bon! c'est pour cela qu'ils sont si enthousiastes! Le Jamboree c'est vraiment énorme et cela va être comme si nous vivions dans un rêve!



followed by two hours on a bus," so he will be suffering from jet lag on his first day here. Nevertheless, some people have had an even longer trip and Ian, from Malta, also told us that his group had a twenty-four hour journey before they finally reached the camp.

Despite the jet lag and long journeys, the spirit amongst the participants is high, and the arrival of the many buses seems to be under control. Keith is one of the ISTs working at the bus stops, helping the participants take care of their luggage. He doesn't seem stressed yet. "So far everything is under control so we are just waiting for the big rush," he said. 336 buses are expected to arrive between midnight on the 27th and for the following twenty-four hours. On average, that's around 22 buses every hour!

The staff at Hej Jam! are excited about the quickly growing camp and looking forward to welcoming all new participants to the 22nd World Scout Jamboree at the Opening Ceremony!

Lucas Ihrén, Ra'ad Ammari, Per Eeg-Olofsson

# Tout le monde est arrivé

by Emma Ekelund Trelde

Bien, tout le monde est arrivé au Jamboree ! Hier, c'était le défilé des autobus: un par minute, remplis de scouts du monde entier. Finalement nous sommes 39 000 au Jamboree Scout Mondial ! Excellent !

Après plusieurs jours de voyage, les participants étaient super contents d'être arrivés. Ils se réjouissent de vivre un moment sûrement inoubliable.

Nous avons rencontré les participants à leur arrivée.

Pourquoi êtes-vous venus au Jamboree en Suède ?

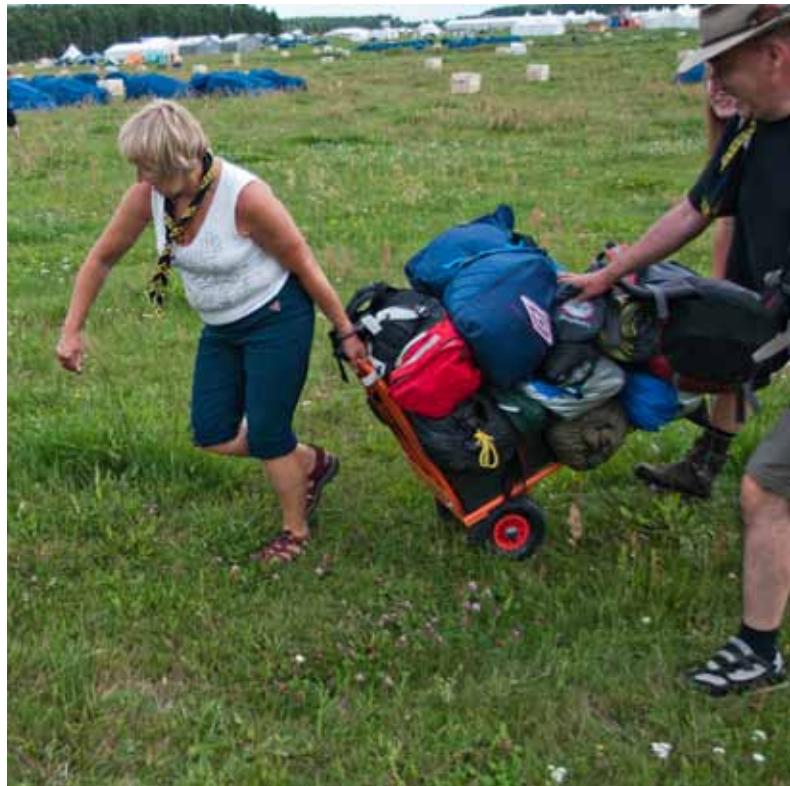
Max Staus, Luxembourg "Pour vivre une grande expérience et rencontrer des gens du monde entier."

Katerina Ivrow, 26 ans, Grèce "Depuis que je suis petite, je rêvais de participer à un Jamboree alors quand on m'a demandé d'encadrer une unité j'ai clairement dit oui."

Alan Yin Chun, 19 ans, Hong Kong: "J'étais participant au Jamboree 2007. Et je m'étais promis de venir en Suède en tant que EIS, afin de pouvoir rendre ce que j'avais reçu. Mais je vais probablement recevoir encore plus que ce que je peux apporter."

Fatima Ortúñ, 15 ans et Abyayaca Garcia, 15 ans : "D'abord parce qu'à l'âge de 15 ans, j'ai été enfin autorisée à participer, et puis parce que ceux qui ont participé au Jamboree à Londres m'en ont beaucoup fait envie. Ma sœur m'a souvent dit à quel point cela a été intéressant. J'ai été scout la moitié de ma vie et le Jamboree c'est la meilleure des occasions que le scoutisme peut offrir ."

Je vous souhaite un très bon camp !



## *The awesome dream come true*

Yesterday was the first day of the World Scout Jamboree in the great field of Rinkaby! People have been arriving from all around the world. Some came by car and some by plane, some even came by bike or boat.

Outside the crowded bus stops we got to talk to some of the newly arrived participants. They described the feeling of finally being here as a "dream come true", "an awesome experience", "a chance to give back what has been given" and that "the Jamboree is the best!"

It is impossible to disagree with them. Many have been waiting for this to happen for many years and now that it is actually happening, it's more than a little bit exciting! The Jamboree feeling is taking over, and many participants are living the dream!



# How they got to the Jamboree!

## British scouts

Over 3,000 Scouts have travelled to the Jamboree from Britain, and all flights to Copenhagen over the last week have been completely booked out!

Kirstie Wright and Aimee Childs flew business class, and said that the airport and flights were full of Scouts heading to the Jamboree.

"There must have been 30 people on the whole flight who weren't Scouts!"  
Kirstie said.



England

## Holland's in for a ride!

Ross and Micha from Holland have biked 886km from Holland in the last 16 days. The idea started around a year ago as a joke, but ended up becoming a reality. Along the way they've slept at a Scout camp, in a horse stable, a caravan and many different places that they have passed.



Holland

## Flight hopping!

A group of 145 USA Scouts charted a plane from Salt Lake City, Utah to Copenhagen and are still making their way to the Jamboree. Thinking that all participants (including adults) were twelve years of age, the airline miscalculated the weight on the plane. As a consequence, the plane is having to land every three hours to refuel. Imagine a 19 hour trip that now will require five extra stops for fuel! We hope they make it!



## La Suisse

Les 1 250 participants et chefs de troupes suisses sont arrivés au Jamboree avec leur propre train.

16 wagons d'une longueur de 450 mètres ont fait le voyage de 1 200 km en 14h. Ayant la possibilité de se balader à travers le train, les participants ont pu faire connaissance les uns avec les autres.

Grâce à leur créativité, ils ont dormi plus confortablement: ils ont tout simplement suspendu leurs hamacs aux portes-bagages.

## Switzerland

All 1 250 participants and troop leaders from Switzerland have travelled to the Jamboree on their very own train.

It took the 450 m long train with 16 coaches a total of 14 hours to travel the 1 200 km. You could walk all the way along the train, so this was the perfect opportunity for the whole contingent to get to know each other.

They had to get creative with sleeping arrangements along the way, however, they managed to hang hammocks from the luggage racks!



Swiss



*London*

## *What's the price for the ride?*

Three ISTs from the UK have driven a genuine London black cab all the way from London to the Jamboree. Before starting the 1 400 km trip, the cab had already been on the road for over one million km. The meter was running all the way, and the bet is still on as to how much the final bill will be after returning with the cab!

## *Quel sera le prix de la course ?*

Trois EIS du Royaume-Uni ont conduit un véritable "London Black Cab" (taxi noir londonien) depuis la capitale britannique jusqu'au Jamborée. Avant d'entamer les 1 400 km de périple, le taxi avait déjà roulé plus de 1 million km. Le compteur horokilométrique (taximètre) tourne toujours et les paris sont ouverts pour prédire le montant de la course une fois le retour effectué en taxi.

## *Australian World Trike*

Australians Adam Kilpatrick and Stephen Warren-Smith ditched the 22 hour flight to Europe to instead trike for eight months from Australia and up the African continent to Sweden!

They returned to Australia once reaching Ethiopia due to riots in Egypt, but continued their journey a few weeks later from Turkey.

After travelling over 16 600 kilometres and three continents, they will finally be auctioning their trikes next week on ebay to raise money for the Lord Baden Powell Society.

Visit: <http://www.crazyguyonabike.com/doc/worldtrike>



*Australia*



*Uganda*

## *Biking from Uganda to Sweden*

Ten Scouts and two leaders have biked from Kampala, Uganda to Nairobi, Kenya then taken the plane to southern Italy and from there on biked all the way through Europe. A bike trip of around 2500km in 40 days. Read the full story on page 3.

## *Ouganda à Suède*

Dix scouts et deux chefs sont allés de Kampala en Ouganda jusqu'à Nairobi au Kenya en vélo, là-bas ils ont pris un avion pour le Sud de l'Italie. D'ici ils ont poursuivi leur route à vélo à travers l'Europe. En tout cela représente 2500 km en 40 jours. Lire l'article complet en page 3.

## *Simply Sailing*

More than 200 Sea Scouts from across the world have traveled to the Jamboree site in a regatta of over 20 ships.

A Sea Scout group who called themselves "Simply Sailing" has been at sea for the last two weeks. "It has continued our tradition to sail to the Jamboree, having done this before on two other occasions," explained Rolf Bergheim, the group leader.

Their journey began from southern Norway on 15th July and six days later upon reaching Copenhagen, Denmark, they were joined by scouts from eight other countries. Notably, the biggest ship in the regatta came from Poland, which is estimated to be about 24 meters long with two masts.

They arrived safely in the morning of 27th July at Åhus Harbour and are very eager to start an experience of a lifetime with other Scouts at the Jamboree.



*Swiss*

# Destination: Rinkaby

By Linnea Wedelin

Copenhagen Kastrup is the main airport in Denmark, but on the 27th July 2011 it was full of young people headed for another country. Young people with colorful shirts, scarfs and hats.

Airplanes left and arrived as usual when we passed through the gates of Kastrup. Inside the main hall travellers were shopping, eating or just waiting for their next flight. Hej Jam!'s mission was simple: to find and talk to some of the Scouts going to Sweden!

Right outside the baggage claim area we met Amelia from Hong Kong, who had been travelling for over twelve hours just to get to Kastrup. While catching a connecting flight on the way here she met some Scouts from Singapore. As she is a care worker for another Scout going to the Jamboree, she hoped that the Scout would learn and experience cultures from all over the world. With more than 150 nationalities represented at the Jamboree, that is for certain!

When Amelia moved to collect her baggage, the hall suddenly emptied for a moment. Soon after, a group of Canadian Scouts paraded in and of course, wanted to talk to us. Spencer, Lewis and Oliver had all been travelling towards Frankfurt as early as this Saturday, and thought the time they spent in Germany was great. Since one of them had visited Sweden before, they had some thoughts about it already. "They have meatballs, and it seems safe!"

Anna and Giorgia from Italy were also on their way to collect their baggage. The flight to Amsterdam had left Italy on Tuesday at midnight and they were planning to go to the Jamboree by bus. By the time they had landed they had already met Scouts from both France and Venezuela on their flight!

As time went on, more and more Scouts moved through the arrivals hall. A whole gate was filled with beige shirts and caps with the American flag. One of the Scouts was Maya from Dallas, who was super pumped and ready for the Jamboree! The things she was looking forward to the most were meeting new people and learning about other cultures. She was also interested in tasting different kinds of food that would be served at camp.

One person that had not travelled very far was Helma Maria from the Faroe Islands. The plane to Denmark took only two hours, but her Jamboree excitement was no less because of that. She hoped to be surrounded by many Scouts so that she could swap her new badges.

Kastrup became a real Scouting airport this week! Even though the other travellers maybe didn't know what was going on, all the Scouts knew, and could connect with one another just by being Scouts. Something big was going on, and it was fantastic to be there.



## Destination : Rinkaby

L'aéroport de Kastrup à Copenhague est l'aéroport principal du pays, et le 27 juillet 2011, l'endroit était rempli de jeunes se dirigeant vers un autre pays. Des jeunes portant des t-shirt colorés, des foulards et dans certains cas des chapeaux.

Hej Jam! les a rencontré. Amelia de Hong Kong a dû voyager durant 12 heures pour venir ici. Sur son chemin elle a rencontré d'autres scouts de Singapour. En revanche Helma Maria des îles Féroé n'a eu que 2 heures d'avion pour venir, elle a ramené avec elle des nouveaux badges.

A l'aéroport de Copenhague nous avons vu des scouts du monde entier, Canada, USA, Italie et Inde. Le temps d'une journée, ce fut un aéroport scout et il y avait un très bon parfum dans l'air!



# *IST enjoy Opening Party*



by Megan Donoghue

Over 10 000 IST and Planning team members congregated in the main arena to celebrate the opening of the Jamboree before the participants arrived.

The main arena was transformed into a sea of Scouts and scarves. Spirits and energy soared, as did flags from over 150 countries. Blow-up kangaroos hopped over the heads of IST members letting everyone know that the Australians are here, while Portuguese banners were waved high!

Dancing and conga lines broke out as the Jamboree Song began, with those in attendance “shaking a hand to take a stand”. It’s not very often that the whole world can dance together in unity and peace!

“You have the whole world around you and you can meet them all in twelve days” said John May, Vice Chairman of World Organisation of the Scout Movement (WOSM). Addresses and welcoming speeches from the Jamboree Planning Team and World Scout Organisation officials were met with thunderous applause.

Cheering erupted as builders in their hard-hats marched onto the stage to hand over the key of the Jamboree city. The hand over was much quicker than the months of effort it has taken to build everything from scratch! Two months ago the Jamboree site was bare. Now it is a fully functioning city which will cater for 39 000 people. The builders have managed to create our campsite on an area the size of 800 football pitches. They have set up 33 500m<sup>2</sup> of tents, and over 5km of electrical wires and cables.

The remainder of the night was spent celebrating to Swedish pop and rock music with classic ABBA hits being a roaring success! “It was awesome, a huge party!” said Elias from Sweden. “It was great, very simple but at the same time involved everybody” said Pedro from Portugal. Seppe from Belgium thought the ceremony was “legend... wait for it... ARY!”

There was only one way to end a ceremony full of so much excitement – with a bang! The sky came alight with a spectacular display of fireworks for the biggest World Scout Jamboree in history! Wherever you were onsite, and whatever time you went to bed, parties continued on throughout the night.

If the amount of energy and enthusiasm displayed at the ceremony is anything to go by, the Jamboree is going to be awesome!



## *Opération réussie pour la cérémonie d'ouverture des EJS !*

Plus de 10 000 EJS et membres de l'équipe d'organisation se sont réunis dans l'arène principale pour célébrer l'ouverture du Jamboree avant l'arrivée des participants.

L'arène principale s'est transformée en un océan de scouts et de foulards. L'énergie est montée en flèche, tout comme les drapeaux de plus de 150 pays. Les kangourous gonflables sautaient de tête en tête parmi les EJS, témoignant de la présence des australiens et les drapeaux portugais flottaient haut dans le ciel !

Les danses et les chenilles ont démarré dès le début de la Chanson du Jamboree, les participants “se tenant la main pour se redresser”. Ce n'est pas tout les jours que l'on peut voir le monde entier danser ensemble en paix.

Les discours et remerciements des responsables du Jamboree et de l'OMMS furent accueillis avec un tonnerre d'applaudissements.

L'engouement du public explosa quand les constructeurs avec leurs casques sont arrivés sur scène pour délivrer la clé du Jamboree.

Le reste de la soirée fut consacré à fêter l'ouverture, ponctuée de pop suédoise et de rock. Les hits d'ABBA ont fait un carton !

“C'était génial, une soirée énorme !” nous raconte Elias Vikström de Suède.

“C'était vraiment bien, très simple mais tout le monde s'est pris au jeu” ajoute Pedro Silva du Portugal.

Seppe de Belgique pense que la soirée était “legen...wait for it...ARY!”

Bien entendu, cette cérémonie pleine d'excitation ne pouvait se finir que d'une seule manière : par un feu d'artifice !

Le ciel s'est illuminé d'un magnifique spectacle de lumière pour le plus grand Jamboree que le monde ait jamais connu !

# The tent-builder's tale

Close your eyes and imagine that the campsite is empty... Difficult, isn't it? But it was, just two months ago. So, who put the tents here? Hej Jam! has talked to one of the tent builders, Heidi Lövgren from Sweden.

It's Sunday afternoon, three days before the big arrival day. Site Services is full of activity, with people coming and going in a steady stream. Heidi shows us in to the Site Café, where building team members can sit down and have a coffee between tasks. You can tell that these are people who work hard but have lots of fun at the same time.

"It's hard work, but this also creates a great feeling of togetherness", says Heidi.

"I did tent-building four years ago, at the Swedish National Jamboree. It wasn't planned, I just heard they needed people and thought I'd try it. So I built tents in the torrential rain, it was absolutely horrible weather. But since it was so hard, the group connected strongly. When we left site I simply felt 'OK, four years until next time'. There was no doubt that I wanted to do it again. So when I was asked to be a patrol leader in Building Team, I was happy to accept."

As patrol leader, Heidi leads a group of ten builders.

"My challenge is to make sure that everyone feels well, drinks enough water and takes proper breaks. I was a bit nervous before coming here, but I felt it'd work out with the support of my colleagues, and it did."

## *À propos de la construction des chapiteaux*

Hej Jam! a rencontré Heidi Lövgren, une suédoise, qui a aidé à lever les chapiteaux. "J'ai déjà fait cela au Jamboree National Suédois en 2007. La météo n'a pas été favorable, mais nous avons formé un vrai groupe. Alors j'ai accepté volontièrement de mener l'équipe de ceux qui devaient dresser les chapiteaux."

Maintenant, elle est responsable de dix constructeurs. "Mon défi, c'est de veiller à ce que chacun se sente bien, boive assez d'eau et fasse suffisamment de pauses." Heidi souligne le travail en équipe. "Électricité, eaux, installations\*, chapiteaux, ... tout le monde participe."

C'est depuis le 8 juillet que Heidi est sur le site. Elle se réjouit que le camp devient de plus en plus vivant. "C'est génial de voir ce qui se passe maintenant dans les chapiteaux que nous avons plantés. J'adore le travail et que ce que nous avons construit permette aux participants de faire cette expérience."

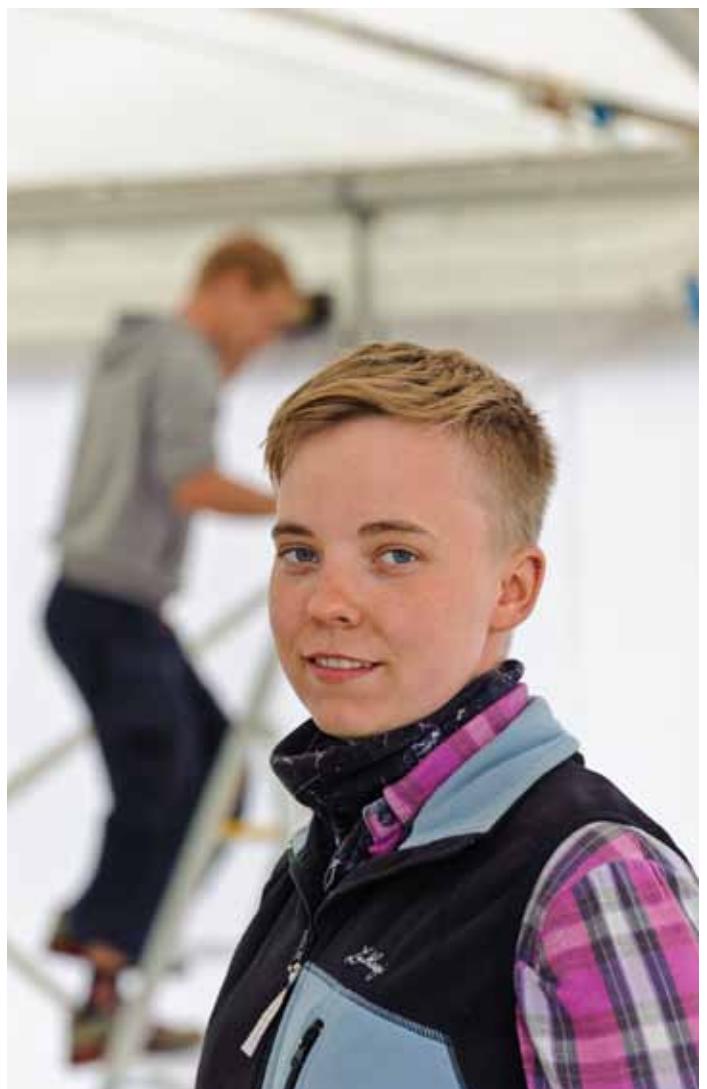
\* le groupe est aussi chargé de mettre en place l'équipement intérieur.

Heidi is quick to point out that while tent-builders do a very visible job, credit should also be given to the other parts of building team.

"Electricity, water, fix\*, tents... it's all a big team, and we all take part" she said.

Having been on campsite since the 8th July, Heidi is happy to see the place coming to life. "Seeing the tents we built being used is a very special feeling. It has been marvellous fun to do this, and to be part of making this experience possible for the participants." We leave Heidi as she borrows a pale pink bike to go find her group again. There are many tents to erect. Three days left...

\*Fix: the group that does all the furnishing, such as floors and decorations in tents.



# Timeline 1993-2011

July 1993:

Oldest Participants of 22nd WSJ are born

July 1996:

World Scout Moot at Ransberg, Sweden

July 1997:

Youngest Participants of 22nd WSJ are born

July-Aug 2001:

Scout 2001, 1st Swedish National Jamboree is held at Rinkaby, same site as WSJ

Aug 2001:

The idea to host a World Scout Jamboree was born

Feb 2003:

Swedish Scout and Guide Council decide to bid for the World Scout Jamboree

Aug 2005:

World Scout Conference in Tunisia. Sweden wins the bid for the Jamboree

Late 2005:

Preparatory committee is formed to study the organization of the Jamboree

July 2007:

Jingijamborii, 2nd Swedish National Jamboree is held at Rinkaby

July-Aug 2007:

The 21st World Scout Jamboree is held in the UK. Swedish delegation observes and learns

Feb 2008:

Jamboree Executive Team is formed, Jamboree organization is structured

Sep 2008:

First large Planning Team meeting

Aug 2009:

First Heads of Contingents meeting, held at the campsite

July 2010:

Planning Team reaches 500 members

Aug 2010:

Water and sewage installation start at campsite

Sep 2010:

Registration opens

Feb 2011:

Increased the prognosis from 34 000 to 38 000 people attending the Jamboree

June 2011:

Build-up starts

June 2011:

World Scout Jamboree 2011 gets 40 000 likes on Facebook

25th July 2011:

10 000 staff members are on site

27th July 2011:

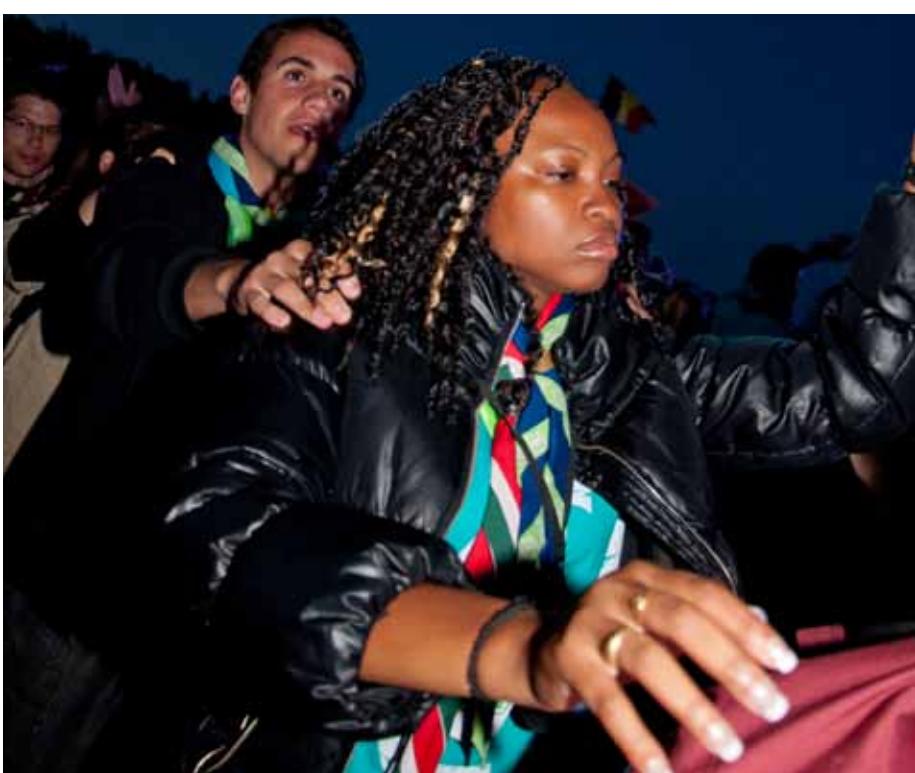
29 000 scouts and unit leaders arrive at site

28th July 2011:

The greatest event of 2011 begins!







# Being Camp Chief

This Jamboree has three Camp Chiefs, and Hej Jam! sat down with them to talk about expectations, being nervous and thoughts before the big event.

by Linnea Wedelin

Rinkaby, one week until the Jamboree. Soon it's time. It is the last moments before the big happening, and the feeling of the campsite is happy but tense. Nervously waiting for what is to come, the Builders, Planning Team and other staff are doing their absolute best to prepare for the participants, who are arriving in just days. However, compared to the years and years of planning, the time is almost upon us.

The building has been going on for a few weeks, the huge white tents are popping up everywhere and even though there are only about 1000 people checked in, activity on the campsite is massive. The queue for getting Fika in the Staff Dining Hall is working its way forward, and on the other side of the forest there is a frenzy of activity at the Jamboree Headquarters. From one of the smaller tents outside HQ, I meet three persons that have been involved in the Jamboree for a long time. They are the Camp Chiefs Marie Reinicke, Göran Hägerdal and Lars Carlsson.

But what is a Camp Chief? They are, will be and have been responsible for all of the Jamboree. Even though there are many people helping to run the Jamboree, someone needs to see the bigger picture and take the big decisions.

"I see our job as having the ultimate helicopter-perspective", says Göran. Others are responsible for pieces of the whole, we have the full responsibility.

Of course the three chiefs are as excited as everyone else, but the fact that they have had a long journey of detailed planning takes away some of the restlessness. Lars is not nervous at all anymore.

"The biggest worry is right before you get here. The last few weeks make me nervous and not being able to do anything", Lasse says.

But luckily, seeing all of the engaged people and the reality of the Jamboree, really puts him into camp-life as opposed to being home.



The starting signal, seeing all participants arriving on site by bus, is something Marie really looks forward to.

"I've imagined it a long time, when the buses full of people are pouring in. From an empty field to one swarming with people.", Marie says.

Marie thinks that the mere experiences of being at a World Scout Jamboree will be the most exciting thing for a participant. The fact that you are only allowed to attend a Jamboree as a participant makes the feeling far more special!

But it won't be simply attending a Jamboree that will be something extra special. To be able to have the Jamboree in Sweden and Rinkaby, will also make it unique. A World Scout Jamboree has never been held in Sweden, and it is the first time in Scandinavia since the 70's. The Sweden has a lot to offer!

"The most unique thing about the Jamboree in Sweden will be Camp in Camp and Hike in Camp", Marie says.

Amazing nature is offered to everyone on the campsite, both on the Rinkaby field and the smaller campsites spread over the South of Sweden. However, that is not the only thing that will make the 22nd World Scout Jamboree special.

"I believe it's the love, the love on the field", Göran adds. Despite all of the preparations with tents and water, preparing to meet young people is the most important thing!



## *Rencontre avec les trois chefs de Camp*

Trois Chefs de Camp coordonnent ce Jamboree, et Hej Jam ! est parti à leur rencontre pour parler de leurs attentes, leur appréhension et leurs pensées avant le jour J.

Rinkaby, une semaine avant le Jamboree. C'est bientôt l'heure. Les derniers instants avant le grand jour sont remplis de joie mais aussi d'appréhension. Nerveux dans l'attente de l'événement, les constructeurs, l'équipe d'organisation et le reste du staff donnent le meilleur d'eux-mêmes pour préparer l'arrivée des participants, qui arrivent dans seulement quelques jours. Mais comparé aux années de préparation, l'attente ne paraît pas si longue.

La construction dure depuis quelques semaines maintenant, les grandes tentes blanches apparaissent un peu partout et même s'il n'y a que 1000 personnes sur le site actuellement, le camp s'agit de tous les côtés. La queue pour obtenir son encas s'allonge dans la cantine du staff, tandis que de l'autre côté de la forêt, les quartiers généraux du Jamboree s'activent doucement. Un plus petit groupe de tentes est planté à l'extérieur du QG, et c'est dans l'une d'entre elles que je retrouve trois personnes qui s'occupent du Jamboree depuis un bon bout de temps. Ce sont les trois Chefs de Camp : Marie Reinicke, Göran Hägerdal et Lars Carlsson.

Mais qu'est-ce qu'un Chef de Camp ? Ils sont, seront et ont été responsables de tout le Jamboree. Même si il y a des personnes compétentes dans chaque domaine, quelqu'un doit tout contrôler; de sorte que les scouts sachent qu'il y a un responsable du site. Quelqu'un qui prend des décisions.

“Je vois notre travail comme celui ayant la plus grande vue aérienne”, dit Göran. Les autres sont responsables de toutes les pièces du puzzle, nous en avons l'entièvre responsabilité.

Bien sûr, ces trois-là sont aussi excités que tout le monde, mais le fait qu'ils soient passés par un long voyage d'organisation et de préparatifs les soulage un peu. Lars n'est plus du tout nerveux. “Le pic de tension est juste avant votre arrivée. Les semaines précédentes, vous errez sur le site, nerveux de n'avoir rien à faire”, nous explique Lars.

Mais heureusement, voir tous les volontaires et le Jamboree devenir de plus en plus réel le plongent dans la vie de camp, sensation qu'il n'avait pas chez lui.

Le signal de départ, à l'arrivée de tous les participants en car, est quelque chose qu'attend impatiemment Marie.

“Je me suis longtemps imaginé l'arrivée des cars et le débarquement des scouts. La métamorphose d'un espace vide en un champ noir de monde”, dit Marie.

Marie pense que le simple fait de venir au Jamboree Scout Mondial sera la chose la plus excitante pour un participant, surtout qu'on ne peut participer qu'à un seul Jamboree de toute sa vie !

Mais la simple participation au Jamboree ne fait pas tout. Pouvoir organiser l'événement à Rinkaby ne le rendra que plus unique. Aucun Jamboree n'avait encore eu lieu en Suède, et c'est la première fois depuis les années soixante-dix qu'il se passe en Scandinavie. L'environnement suédois recèle de trésors.

“La chose la plus unique du Jamboree en Suède sera le Camp dans le Camp et la Journée en Rando”, déclare Marie.

Tout le monde aura droit à un magnifique paysage sur le site, que ce soit à Rinkaby ou sur les autres plus petits sites répartis dans le sud de la Suède. Mais là encore, ce n'est pas le seul point qui rendra ce 22e Jamboree Scout Mondial unique.

“Je pense que c'est l'amour, l'amour sur le terrain”, ajoute Göran. Malgré tous les préparatifs avec les tentes et l'eau, se préparer à rencontrer les jeunes est la chose la plus importante !

# *Living next door to the Jamboree*

Arne Berg has become known as Arne with the bike since he has been at the Jamboree so often. He is one of the closest neighbours to the camp and both he and his wife Gunnel are excited that something as vibrant and spectacular is taking place right outside of their house.

by Wilhelm Cen

Walking along the dirt road to Arne Berg's house the buses with participants arriving for the World Scout Jamboree come one after the other. Arne and his wife Gunnel are however not disturbed by the noise. They are excited to be one of the closest neighbours to the camp.

"I visit the Jamboree every day by bike. It's the easiest and fastest way to get there", says Arne. This is why he has become known as Arne with the bike.

The couple only just received their ID-badges so that they will have full access to the Jamboree and all the events that will occur during it. They are also planning to attend some of the arena events.

"We really enjoyed the fireworks last night during the IST-ceremony", Gunnel says.

"If it had been a rock festival I probably wouldn't have approved and I'm not sure that the Swedish Armed Forces would allow it on their field", Arne says.

"After the previous Scout camps the field has been left so clean. I don't think it would look the same after a festival", he continues.

Arne still has his cap from the Jamboree that was held here in 2001. "The one held in 2001 was smaller than this one. Something new happens every day and it seems like there are no limits".

Arne enjoys biking around the fields and does it often for exercise. "It's so fun to have something to bike to. Scouts are very open and like to talk. One minute you are standing alone and five minutes later a scout has come up to you and told you everything about himself", Arne tells us with a wide smile across his face.

During the past weeks Arne and Gunnel have been able to follow the builders work. They have seen the campsite be put together and from their house they can now see the finished observation tower. However, the most impressive thing that has been done for the Jamboree, according to Arne, is not visible. It was almost a year ago that they started putting in the pipes for sewage and water. "They were forced to take a few months break in the winter due to the cold weather that froze the ground", he says.

We ask Arne if he is planning to sleep in a tent on the actual campsite. "No, that's not for me since I have a bad back", he replies.

However, Arne has himself been a scout when he was younger. He still remembers the camps he attended.

"We went some place close, within biking distance. I have never participated in something this big before".

## *Vivre aux portes du Jamboree*

Arne et sa femme Gunnel sont les voisins les plus proches du Jamboree. Ils sont très excités de prendre part à cet évènement si gigantesque. En fait, Arne visite le camp chaque jour à vélo et est devenu très populaire.

"C'est vraiment génial de rouler ici. Les scouts sont très ouverts et aiment discuter. Vous êtes seul et tout à coup un scout vient vers vous et commence à vous parler." nous explique Arne avec un grand sourire au milieu du visage.

# Grusvägen



# Jamboree Shop opening!

by Emma Ekelund Trelde



The queue outside the big circus-tent was amazingly long. Some said 400 metres, some said more, and some of the scouts in line had been standing there for almost an hour. Last minute work was done on the floor. What was happening? The grand opening of the Jamboree Shop of course!

All of the ISTs and Planning Team were allowed in one day before the participants, and minutes before the doors were open Hej Jam! got an exclusive look on what was going to be one of the biggest stores in Rinkaby!

Krister Syrtén, Head of Sales, met us at the entrance for a guided tour through the several parts of the shop. Profile Goods, Jamboree specific products, of course takes up a large area. Clothing within the Jamboree profile has been carefully designed so that they fit the key concepts Meetings, Solidarity and Nature, as well as the graphic profile. WOSM, the Swedish Guide and Scout Council and the one of the main sponsors, Intersport, also have their own section.

When we ask for Krister's own favorite, he answered quickly, pointing towards the other end of the store to the wonderful green fleece shirt. He thinks it matches well with the wig-headband.

Over all, the store has 2508 articles for purchasing, with a total worth of 45 million SEK. And what is great is that all of the profit will go back into the Scouting Organization!

Do you wonder what we ended up buying? Two bags, a basque and of course the famous colourful beach towels!





Photo : © Jamboree 2012



## Ouverture du magasin du Jamboree

La file pour accéder au chapiteau était tout simplement immense. "400 mètres", certains disent plus, d'autres sont dans la queue depuis presque une heure. Des travaux de dernière minute. Mais qu'est ce qui se passe ? L'ouverture de la boutique du Jamboree bien sûr !

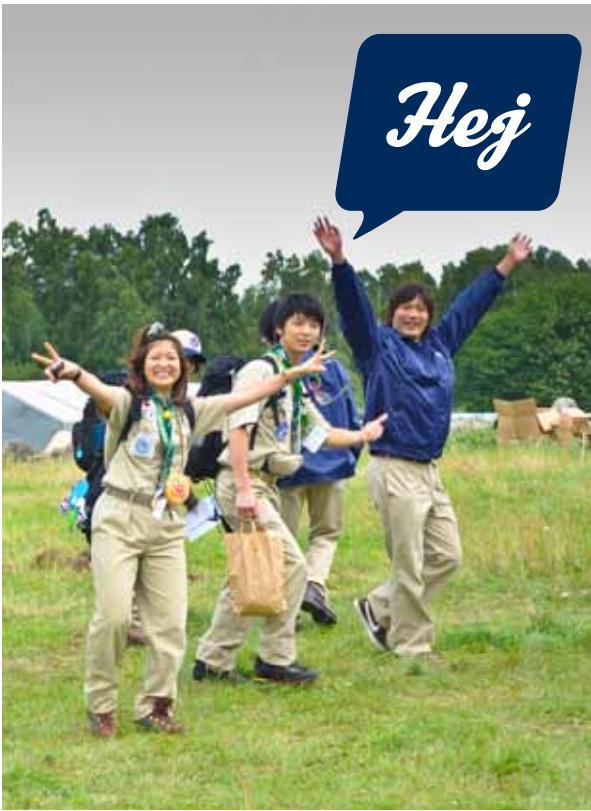
Tous les EIS et l'équipe d'organisation ont pu y accéder un jour avant les participants, et quelques minutes avant l'inauguration de Hey Jam ! Ils ont eu un aperçu de ce qui allait être l'une des plus grosses boutiques de Rinkaby !

Krister Syrtén, chef des ventes, nous a retrouvé à l'entrée pour une visite guidée à travers les différents rayons du magasin. Différents types de produits, dont ceux spécifiques au Jamboree, qui bien sûr occupent une grande place. Les vêtements du rayon Jamboree ont été spécifiquement conçus pour respecter les concepts-clés Rencontres, Solidarité et Nature, tout autant que le design graphique. L'OMS, le conseil des Scouts et Guides de Suède et un des principaux sponsors, Intersport, ont aussi aussi leur propre section.

Quand on a demandé à Krister quel était son rayon favori, il a rapidement répondu, en pointant du doigt l'autre bout de la boutique, vers la magnifique chemise verte. Il trouve qu'elle s'accorde à merveille avec la perruque-bandeau.

Au total, la boutique possède 2508 articles, pour une valeur totale de 5 million d'euro. Et tous les bénéfices seront reversés à l'Organisation du Scoutisme !

Et savez-vous ce que nous avons fini par acheter ? Deux sacs, un bérêt et la fameuse serviette de plage multicolore !



## The swedish word Hej

by Linnea Wedelin

“Hej” is the most common greeting, if not the most common word, in the Swedish language. It is a happy, friendly way of saying hi, and an easy way of starting a conversation with people in Sweden. It can be used once, twice (hej hej) or even as goodbye! Even though it's typically Swedish not to say “hej” to a stranger, there's almost no such thing as a bad time to say it.

Other ways of saying Hi: Tjena, Hallå, Hejsan, Tja.

### Le mot suédois Hej

“Hej” est la manière la plus courante de se dire bonjour, et peut-être le mot le plus courant en suédois. C'est une manière sympathique et agréable de saluer ainsi qu'une façon d'entrer en contact avec les gens de manière simple en Suède. Le mot peut être utilisé une fois, deux fois (hej hej) ou même pour dire “au revoir”. Le mot correspond à notre “Salut” en français. Même si, généralement on n'utilise pas le mot “Hej” pour saluer un inconnu, il quasiment impossible de l'utiliser manière inappropriée. Quelques autres manières de saluer les gens : Tjena, Hallå, Hejsan, Tja.

# Frequently asked questions

## ? “How many countries are represented at the Jamboree?”

- Hussam Al-Jehany, Saudi Arabian IST and Su Jin Oh, Korean participant.

! 150.

## ? “Is there a map of where each contingent unit and the CMT are located on the site?”

- Sarah Neyts, Belgian IST.

! The different CMT are located in the Four Seasons square and the back of your site map shows the layout of each sub camp.

## ? “Are there any famous visitors coming to visit the Jamboree?”

- Meri Vikström, Finnish participant.

! Yes, the King of Sweden and the Prince of Saudi Arabia.

## ? “How tall is the pioneering tower and how many lights are on it?”

- Sophie Steinmetz, Luxembourgian IST.

! The tower is 30 metres tall and it has 12 lights illuminating it.

## ? “How wide is the Jamboree site at its widest point?”

- Jack White, UK IST.

! 6.4km / 4 miles.

## ? “Is it possible for the contingent to go and eat meals with a different unit?”

- Jack White, UK IST.

! Yes, as long as you are invited to attend!

# World News

by Megan Donoghue

## Beckham to receive Knighthood

The Prime Minister said: "I pay tribute to David, who is an incredible role model in sport." Beckham's efforts to bring the Olympics to London as well as tireless work on the unsuccessful bid to bring the World Cup to England have seen him act as an ambassador for his sport and his country. Sir Trevor Brooking, the most recent top sportsman to be knighted, told Britain's Sunday Express. "I can't think of anyone in sport more fitting to be awarded a knighthood than David Beckham. He has been a fantastic ambassador for the sport both on and off the field, a true gentleman and role model."

## Devra-t-on dire "Sir" David Beckham ?

"Je veux rendre hommage à l'incroyable modèle qu'est David dans le domaine du sport" a dit le Premier ministre de Grande-Bretagne. Les efforts de Beckham pour amener les JO à Londres en 2012 ainsi que son travail acharné pour remporter l'organisation de la coupe du monde de football, qui s'est malheureusement soldé par un échec, ont fait de lui un ambassadeur pour son pays et pour le sport de manière générale. Sir Trevor Brooking, le sportif le plus récemment anobli, a dit au journal britannique Sunday Express: "Je ne vois personne de plus méritant que David Beckham pour recevoir le titre de chevalier dans le monde du sport. Son rôle d'ambassadeur dans le domaine du sport a été fantastique, aussi bien sur le terrain qu'à l'extérieur. C'est un vrai gentleman et un modèle de référence."

## Grosse défaite à Shanghai

Mardi, Ryan Lochte a battu Michael Phelps au 14e Championnat du Monde de Natation à Shanghai. "Avec Michael, on se bat depuis presque huit ans maintenant," a dit Lochte. "On a gagné chacun son tour. La compétition a été rude, c'est certain." "C'est un adversaire remarquable. Il est l'un des meilleurs nageurs au monde. C'est pour moi un véritable privilège de nager dans la même équipe, ou dans la même compétition." Arrivé à Shanghai avec 22 titres mondiaux, Phelps a cependant terminé la course juste derrière le temps d'une minute, 44 secondes centièmes et 44 dixièmes de Lochte. L'allemand Paul Biedermann est arrivé troisième.

## Shock defeat in Shanghai

Tuesday saw Ryan Lochte beat Michael Phelps for gold in the 14th FINA World Championships in Shanghai. "Michael and I have been battling head-to-head for almost eight years now," said Lochte. "It's been going back and forth and it's definitely been a good rivalry. "He's a great competitor. He's one of the world's great swimmers. I'm just privileged to swim on the same team, even the same event."

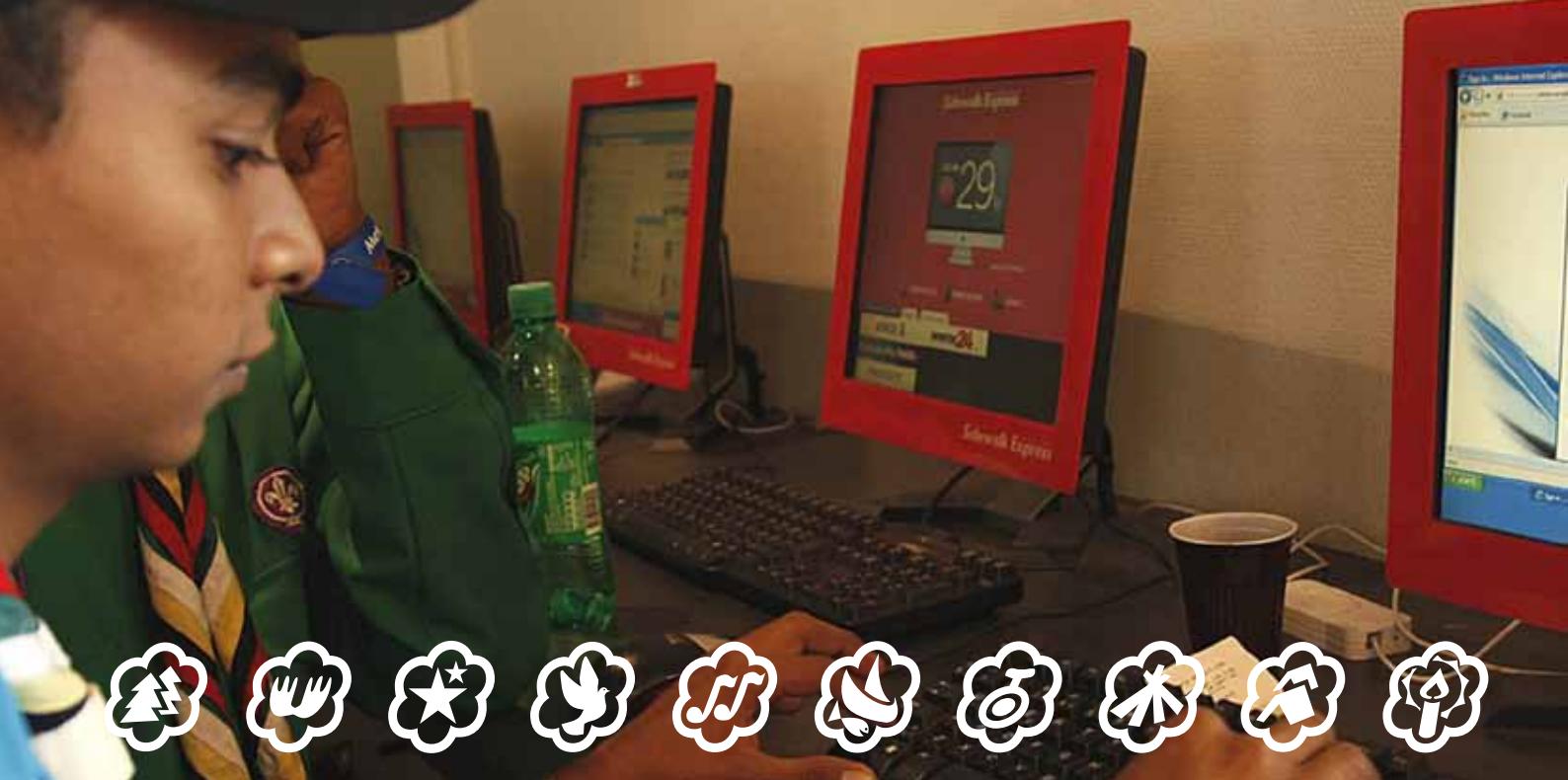
Phelps arrived in Shanghai with 22 world titles, however finished just short of Lochte's 1min 44.44sec. Paul Biedermann of Germany came in third.

## Tablet computer revolution in Hong Kong

One in six people from Hong Kong (17%), actively use and own a tablet computer, which is six times the global average of 3%, according to a new report. While just 15% of the international community expect to buy one in the future, 50% of the population in Hong Kong expect to purchase a device. Ownership in the US was at 5.3% with 20.3% of people planning on purchasing in the future. Of 17 million tablets sold worldwide last year, 14.8 million of them were iPads.

## La révolution des tablettes tactiles à Hong Kong

Un hongkongais sur six, soit 17 % de la population totale possède une tablette tactile et l'utilise fréquemment. Cela représente le triple du pourcentage mondial. Alors que seulement 15 % de la communauté internationale prévoit d'acheter une tablette, 50 % de la population hongkongaise prévoit d'acheter une tablette tactile. Aux Etats-Unis 5.3 % de la population possède une tablette tactile et 20.3 % prévoit d'en acheter une. Sur les 500,000 tablettes vendues à Hong Kong durant les 12 derniers mois, 9 sur 10 étaient des iPad : ces chiffres n'incluent pas les habitants et les touristes. L'an dernier sur 17 millions de tablettes vendues dans le monde entier, 14.8 millions étaient des iPads.



# *Take the challenge: be a Messenger of Peace*

by WOSM

There are always new challenges at Jamboree. The 22nd World Jamboree is no different, but are you up for your ultimate challenge? Scouts have always been Messengers of Peace but during this Jamboree, every Scout and IST member will be challenged to do something for your local community. Change the way people see their neighbours, start a recycling program at your school, and engage your friends to tutor children. All these identify you as a Messenger of Peace. Get ready, think about how you can help and sign up. Go to the World Scout Centre, find a Roving Ambassador and become a Messenger of Peace.

*Prenez l'initiative.  
Devenez un messager de la paix*

Il y a toujours de nouveaux défis au Jamboree. Le 22e Jamboree Scout Mondial n'est pas différent, mais êtes-vous prêts pour votre ultime défi ? Les scouts ont toujours été des Messagers de la Paix mais au cours de ce Jamboree, tous les scouts et les EIS seront mis au défi de faire quelque chose pour votre communauté d'origine. Modifier la manière dont les gens voient leurs voisins, démarrer un programme de recyclage dans votre école, engager vos amis pour enseigner des enfants ... Tout ceci vous identifie en tant que Messager de la Paix. Préparez-vous, pensez à comment vous pouvez aider et inscrivez-vous. Accédez au Centre Mondial du Scoutisme, trouvez un ambassadeur itinérant et devenez un Messager de la Paix ...



# Camp Media

A great variety of Camp Media is produced every day:

- Jamboree Radio, 94,5 MHz every day from 7am to 11pm
- Jamboree Magazine on July 28th, 30th and on August 1st, 3rd and 6th
- The TV show at 7:30pm (new time) every night from July 29th, on screens all around the campsite
- Web and Social Media is updating all the time
- Photos are being taken all over site, all day, every day.

Come and visit us at the Media Centre on Four Seasons Square from 9am to 6pm.

## Médias du camp

Une grande variété de médias est disponible chaque jour :

- La radio du Jamboree, sur 94,5 MHz, fonctionne tous les jours de 7 h à 23 h
- Le journal du Jamboree les 28 et 30 juillet ainsi qu les 1er, 3 et 6 août
- L'émission TV à 19h30 (nouvelle heure, originellement à 20 h) tous les soirs à partir du 29 juillet sur des écrans un peu partout sur le site
- Sur Internet et à travers les médias sociaux durant toute la durée du camp
- Des photos de tous les événements

Venez nous voir au centre des médias sur la Place des Quatre Saisons de 9 h à 18 h.



## Le site pour portables est maintenant disponible

Samedi on a lancé le site internet du Jamboree Scout Mondial 2011 pour portables. Il a été créé spécifiquement pour vous. Allez sur m.wsj.se avec toute connexion portable et vous y trouverez des informations utiles pour les EIS aussi que pour les participants, des nouvelles intéressantes, des mappes, et beaucoup plus.

# Notes

## Young correspondents



Want to gain experience in media and press?

The Young Correspondents program is for you! It is a program offered at the World Scout Jamboree for participants where Scouts will have opportunities to write, film, or publish unique stories about the Jamboree and send them to their home countries as well.

How can do you join in? Go to the link:

<http://tinyurl.com/3ehp3sb>

Anyone can become a Young Correspondent by visiting us in the Media Center. We will be waiting for you!

## The mobile website is now available



On Sunday we launched the mobile website for the World Scout Jamboree 2011 and it's designed especially for you. Go to [www.wsj.se](http://m.wsj.se) with any mobile browser and you'll find helpful IST and participant information, interesting news, maps and more.



# The Weather

## Météo de Rinkaby



28/7  
25°C



29/7  
25°C



30/7  
19°C

Source: [yr.no](http://yr.no)

## Media Program

Radio Jamboree - 94.5 MHz

Daily radio program:

07.00-10.00 Frukost show

10.00-12.00 Music requests and live correspondents

12.00-14.00 News

14.00-16.30 French show\*

16.30-19.30 Fika radio

19.30-20.00 Music

20.00-22.00 Camp fire

22.00-23.00 Music requests

\* Name competition is ongoing - send your suggestion by SMS to +46 (0)722-646000!

### Jam N at the Main Arena

The Jamboree TV Show -- Jam N -- will be aired for the first time at the Main Arena at 20.30, just before the Opening Ceremony starts.

### Jamboree TV

From 29th onwards the Jam N will be broadcasted live at 19.30 every day. Should you miss the show it will be shown again at 10.30, 13.30 and 16.30 the next day. You can see the show on large screens at all Town Centres, Subcamp Centres and in some of the Food Houses. Alternatively come to Four Seasons Square to see the live show being recorded on stage at 19.30.

## Programme Média

Radio Jamboree - 94.5 MHz

Programme de la journée :

07.00-10.00 Matinale (Frukost Show)

10.00-12.00 Demandes de musiques et direct des correspondants

12.00-14.00 Info

14.00-16.30 French show\*

16.30-19.30 Radio Fika

19.30-20.00 Musique

20.00-22.00 Feu de camp

22.00-23.00 Demandes de musiques

\* Le concours des noms est en cours - Envoyez vos suggestions par SMS au +46 (0)722-646000 !

### "Jam N" à l'arène principale

Le Show télé du Jamboree démarre-- "Jam N" -- sera diffusé pour la première fois à l'arène principale à 20 h 30, peu avant le début de la cérémonie d'ouverture.

### La télé du Jamboree

A partir du 29 juillet le Jam N sera diffusé en direct tous les jours à 19 h 30. Dans le cas où vous manquez le show, il sera rediffusé à 10.30, 13.30 et 16.30 le lendemain. Le show sera diffusé sur des grands écrans dans chaque centres ville, centres de sous-camp ainsi que dans certains des restaurants scouts -- Vous pouvez également venir à 19 h 30 à la Place des Quatre Saisons pour assister à l'enregistrement du show en direct sur la scène.

Sparbanken 1826



ICA

e-on



Kristianstads  
kommun

INTERSPORT®

